

Note de service

Memo

Date	Le 18 mars 2020 / March 18th, 2020
Dest. / To	Médecins et gestionnaires de l'urgence, gestionnaires de l'admission / Emergency Department physicians and managers, Admitting managers
Copies à / To	Infirmières-ressources à l'Urgence, Directeur médical de l'Urgence, directeur de l'information sur la santé, Gisèle Beaulieu, Diane Mignault et Mireille Lanouette / Emergency Department resource nurses, Medical Director for the Emergency Department, Director of Health Information

Identification des patients soupçonnés ou ayant le COVID-19	Identification of patients infected or suspected to be infected with COVID-19
<p>Afin de pouvoir gérer l'évolution de la pandémie et ses impacts dans nos établissements, il est crucial de pouvoir identifier le volume de patients soupçonnés ou ayant le COVID-19 qui se présentent à nos établissements et qui y sont admis. Ces données doivent être rapportées sur une base quotidienne aux divers comités des mesures d'urgence et au ministère de la Santé.</p> <ol style="list-style-type: none"><u>1. Admissions liées au COVID-19</u> Pour ce faire nous demandons que les médecins inscrivent COVID19 soupçonné, COVID19 présumé ou COVID19 confirmé (voir définitions à la fin de la note) lors d'une demande d'admission liée au COVID-19 afin que l'on sache combien de patients sont hospitalisés avec ce diagnostic. Cette information devra être inscrite par le médecin sur la feuille d'enregistrement à l'urgence comme diagnostic ou sur la demande d'admission. Ce diagnostic sera ensuite inscrit dans le module d'admission de Meditech, par la personne qui fait l'admission dans le champ raison de la visite (reason for visit) à partir duquel on pourra calculer automatiquement le nombre de patients soupçonnés, atteint ou présumés atteints du COVID-19.<u>2. Visites à l'urgence liées au COVID-19</u> Les infirmières de triage devront indiquer COVID19 comme raison de la visite à l'urgence lorsqu'un	<p>In order to manage the progression of the pandemic and its impact on our facilities, it is crucial to be able to identify the volume of patients who are infected or suspected to be infected with COVID-19 coming to and being admitted to our facilities. This information must be reported daily to the various emergency measures committees and the Department of Health.</p> <ol style="list-style-type: none"><u>1. COVID-19-related admissions</u> We ask that physicians indicate suspected COVID19, presumptive COVID19 or confirmed COVID19 (see definitions at the end of this memo) on requests for admission related to COVID-19 so that we are aware of how many patients are admitted with this diagnosis. This information will need to be indicated by the physician as a diagnosis on the emergency registration form or on the request for admission. This diagnosis will then be indicated in Meditech's admitting module (in the "reason for visit" field) by the person doing the admission; this will allow us to automatically calculate the number of patients with suspected, presumptive or confirmed COVID-19.<u>2. COVID-19-related Emergency visits</u> Triage nurses will have to indicate COVID19 as reason for visit to the Emergency when a

<p>patient s'y présente avec l'un des symptômes suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ Température > 38.0 et/ou ○ Toux – nouvelle ou aggravée <p>et qu'il rencontre au moins un des 4 critères ci-bas :</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ A voyagé à l'extérieur du Canada au cours des 14 derniers jours ○ A été en contact avec un cas connu ou suspecté au cours des 14 derniers jours, et ○ A eu un contact étroit avec une personne atteinte d'une maladie respiratoire aiguë qui a voyagé à l'extérieur du Canada au cours des 14 derniers jours ○ A été exposé en laboratoire à du matériel biologique <p>(p. ex. Échantillons cliniques primaires, virus isolats de cultures) connus pour contenir COVID-19.</p> <p>L'entrée de l'information sera ensuite effectuée par les commis à l'enregistrement.</p> <p><u>Définitions :</u> COVID-19 soupçonné : Patient présentant des symptômes apparentés au COVID mais en investigation</p> <p>COVID-19 présumé : patient ayant eu un test de dépistage positif et en attente d'une confirmation du laboratoire national à Winnipeg</p> <p>COVID-19 confirmé : Patient dont le diagnostic de COVID est confirmé par le laboratoire national</p>	<p>patient shows up with one of the following symptoms:</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ Temperature > 38.0 and/or ○ Cough – new or worsened <p>and meets one of the 4 criteria below:</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ Has travelled outside Canada within the past 14 days ○ Has been in contact with a known or suspected case within the past 14 days, and ○ Has had a close contact with someone with an acute respiratory disease who has travelled outside Canada within the past 14 days ○ Has been exposed in a laboratory to biological materials (e.g. primary clinical samples, cultured virus isolates) known to contain COVID-19. <p>The information will then be entered by the registration clerks.</p> <p><u>Definitions:</u> Suspected COVID19: Patient presenting COVID-19-like symptoms, but under investigation</p> <p>Presumptive COVID19: Patient who has had a positive screening and is awaiting confirmation from the National Laboratory in Winnipeg</p> <p>Confirmed COVID19: Patient whose COVID-19 diagnosis has been confirmed by the National Laboratory</p>
---	--

Dre France Desrosiers

Vice-présidente – Services médicaux, Formation et Recherche
VP – Medical Services, Training and Research